गाथिनो विश्वामित्रः। अग्निः। त्रिष्टुप्

#### प्र करिवो मनुना वुच्यमीना देवुद्रीची नयत देवुयन्तः।

#### दक्षिणावाड्याजिनी प्राच्येति हविर्भरेन्त्युग्नये घृताची॥ ३.००६.०१

देवयन्तः- देवकामाः। कारवः- हे कर्तारः। मनना- मननेन। वच्यमानाः- प्रेर्यमाणाः। देवद्रीचीम्-देवानञ्चन्तीं भावनाम्। नयत। अग्नये- पावकय सर्वभूतहितकतवे। हविः-चरुपुरोडाशध्यानभावनादिहव्यम्। भरन्ती- वहन्ती। घृताची- दीप्तिमती। दक्षिणावाट्- समर्था। वाजिनी- बलवती। प्राची- प्रागञ्चन्ती वाक्। एति- सरित ॥१॥

#### आ रोदंसी अपृणा जायमान उत प्र रिक्था अध नु प्रयज्यो।

#### दिवश्चिदमे महिना पृथिव्या वच्यन्तां ते वह्नयः सप्ताजिह्नाः॥ ३.००६.०२

जायमानः- उद्भूतः । रोदसी- द्यावापृथिव्यो । आ- आभिमुख्येन । अपृणाः- अपृरयः । उत- अपि च । प्र- प्रकर्षेण । प्रयज्यो- प्रयष्टव्यः । अग्ने । त्वम् । महिना- स्वमाहात्म्येन । दिवश्चित्- नभसः । पृथिव्याः- भूम्याः । रिक्थाः- अतिरिच्यसे । ते- तव । बह्नयः- वोढारः । सप्तजिह्वाः- सप्तज्वालाः । वच्यन्ताम्- प्रेर्यन्ताम् ॥२ ॥

# द्यौश्च त्वा पृथिवी युज्ञियासो नि होतारं सादयन्ते दमाय।

# यदी विशो मानुषिर्देवयन्तीः प्रयस्वतीरीळेते शुक्रमुर्चिः॥ ३.००६.०३

यज्ञियासः- पूज्याः। द्यौश्च पृथिवी- द्यावापृथिव्यो । त्वा- भवन्तम् । होतारम्- देवाह्वातारम् । दमाय- शमदमादिभ्यः। नि- नितराम् । सादयन्ते- उपशमयन्ति । यदि- यदा । देवयन्तीः- देवकामाः। मानुषीः विशः- मनुष्यप्रजाः। प्रयस्वतीः- हविष्मत्यः। शुक्रम्- तव शुभ्रम् । अर्चिः। ईळते- स्तुवन्ति ॥३॥

# महान्स्घस्थे ध्रुव आ निषंत्तोऽन्तर्घावा माहिने हर्यमाणः। आस्क्रे सुपत्नी अजरे अमृक्ते सबर्दुघे उरुगायस्य धेनू॥ ३.००६.०४

# **WEBOLIM**

महान्- महात्मा । ध्रुवः- सनातनः । माहिने- माहात्म्याय । हर्यमाणः- आकृष्टः । आ- समन्तात् । अन्तर्यावा सधस्थे- द्यावापृथिव्योर्मध्ये । निषत्तः- निषण्णो भवति । आस्क्रे- आक्रमणशीले । सपत्नी- समानपालियत्र्यो । अजरे- जरारिहते । अमृक्ते- अहिंसिते । सबर्द्घे- दोग्ध्रयो । उरुगायस्य- विष्णोः । धेन्- गावौ द्यावापृथिव्यौ भवतः ॥४ ॥

# व्रता ते अग्ने महतो महानि तव कत्वा रोदसी आ ततन्थ।

# त्वं दूतो अभवो जायमानस्त्वं नेता वृषभ चर्षणीनाम्॥ ३.००६.०५

अग्ने। ते- तव। व्रता- नियतयः। महतो महानि- महामहत्यः। तव- ते। क्रत्वा- सङ्कल्पेन। रोदसी- द्यावापृथिव्यो। आ ततन्थ- विस्तृतवानिस। त्वम्। जायमानः- उद्भूतः। दूतः। अभवः-बभूविथ। वृषभ- वर्षक। त्वम्। चर्षणीनाम्- प्रजानाम्। नेता- नायकः॥५॥

#### ऋतस्य वा केशिना योग्याभिर्घृतस्तुवा रोहिता धुरि धिष्व।

#### अथा वह देवान्देव विश्वन्स्वध्वरा कृणुहि जातवेदः॥ ३.००६.०६

घृतस्तुवा- पूतनवनीतोपलिक्षतपूतभावनां क्षरन्तो । रोहिता- रोचमानो । केशिना- प्राणप्रतीकाश्वो । योग्याभिः- योजनसाधनभूतरज्जुभिः । ऋतस्य- प्रकृतिनियतिभूतसत्याख्यरथस्य । धुरि । धिष्व- योजय । जातवेदः- हे जातप्रज्ञ । अथ- अनन्तरम् । देव । विश्वान् देवान् । आ वह । स्वध्वरा- शोभनध्वररहितकमवतः । कृणुहि- कुरु ॥६ ॥

#### दिवश्चिदा ते रुचयन्त रोका उषो विभातीरनु भासि पूर्वीः।

#### अपो यदम्र उराध्यवनेषु होतुर्मन्द्रस्य पुनर्यन्त देवाः॥ ३.००६.०७

दिवः- चिदाकाशात्। चित्- एव। ते- तव। रोकाः- ज्वालाः। रुचयन्त- प्रकाशन्ते। पूर्वीः उषः-प्रभातीरित्याधिभौतिके। विद्याः। विभातीः- रोचमानाः। अनु भासि- अनुसृत्य प्रकाशसे। अग्ने। वनेषु- अरण्यप्रतीकेषु भौमभोगेषु। अपः- जीवोदकानि। उशधक्- कामयमानः प्रकाशसे। होतुः-देवाह्वातुः। मन्द्रस्य- आनन्दकरस्य। रोकान्। देवाः। पनयन्त- स्तुवन्ति॥७॥

#### उरौ वा ये अन्तरिक्षे मदिन्ति दिवो वा ये रौचने सन्ति देवाः।

ऊमा वा ये सुहवासो यजेत्रा आयेमिरे रथ्यो अग्ने अश्वाः॥ ३.००६.०८



अग्ने। उरो- विस्तृते। अन्तिरक्षे- द्यावापृथिव्योरन्तराले प्राणमयकोशे वा। ये। मदन्ति- तुष्यन्ति। ये। देवाः- द्योतनशीलाः। दिवो रोचने- नभिस चित्ताकाशे। सन्ति- भवन्ति। ऊमाः- रक्षकाः। ये। सुहवासः- सुष्ठु होतव्याः। यजत्राः- यष्टव्याः। ते। रथ्यः अश्वाः- रंहणशीलास्तुरगाः प्राणाः। आयेमिरे- आयच्छन्ति॥८॥

#### ऐभिरग्ने सुरथं याह्यर्वाङ्गानार्थं वा विभवो हाश्वाः।

#### पलीवतिस्त्रंशतं त्रींश्चे देवाननुष्चधमा वेह माद्यस्व॥ ३.००६.०९

अग्ने- पावक सर्वभूतिहतकतो। एभिः- एतैः। सरथम्- समानरथम्। नानारथम्। अर्वाङ्-अस्मदिभमुखः। याहि- आगच्छ। अश्वाः- तव तुरगाः प्राणाः। विभवः- समर्थाः। हि- खलु। पत्नीवतः- सपत्नीकान्। त्रिंशतं त्रींश्च देवान्। अनुष्वधम्- आत्मधारणामनु। आ वह। मादयस्व-आनन्दय॥९॥

# स होता यस्य रोदंसी चिदुर्वी युज्ञंयंज्ञम्भि वृधे गृणीतः।

#### प्राची अध्वरेवं तस्थतुः सुमेके ऋतावरी ऋतजीतस्य सुत्ये॥ ३.००६.१०

सः- असाविद्यः। होता- देवाह्वाता। यस्य। रोदसी- द्यावापृथिव्यो। चित्- एव। उर्वी- विस्तृते। यज्ञंयज्ञम्- प्रतियज्ञम्। अभि वृधे- वृद्धये। गृणीतः- प्रशंसतः। प्राची- प्रागञ्चन्त्यो। अध्वरेव- ध्वररितकर्मणीव। सुमेके- रूपवत्यो। तस्थतुः। ऋतावरी- प्रकृतिनियतिभृतसत्यवत्यो। ऋतजातस्य- प्रकृतिनियतिभृतसत्याज्ञातस्य। सत्ये- अवितथे॥१०॥

#### इळामग्ने पुरुदंसं सुनिं गोः शश्वत्तमं हवमानाय साध।

स्यान्नः सूनुस्तनयो विजावाग्ने सा ते सुमृतिर्भृत्वस्मे॥ ३.००६.११

पूर्वं व्याख्यातम् (३.१.२३) ॥११ ॥

